

Malabo, le 16 juin 2015

Rff.: 0250/CCEIBKGEIDG/DTMF/ST/AIEOIS

Monsieur le Directeur National
BEAC - Malabo.

Objet : Demande de Transfert
XAF 3 599 064.854

16 JUIN 2015

BEAC MATABO
DIRECCION

Monsieur le Directeur National,

Avons reçu de la PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE DE GUINEE EQUATORIALE, au travers du compte "FONADEFO", un ordre de transfert d'une valeur de EUR 5 486 739,00, en faveur de la société MARSEILLE-KLINIKEN AG en Suisse, pour exécution du 1^{er} règlement suivant les termes de la résolution, au profit de ladite société.

Afin de mener à bien cette opération, et vu le fait que notre compte EUR N° FR 76 12249 0000..... chez MEDICAPITAL BANK P.L.C. (Code Swift: BMC.....), succursale en France, ne dispose pas d'assez de fonds pour couvrir nos besoins, nous vous prions donc de bien vouloir, par débit de notre compte numéro 8602 ouvert dans vos livres, virer la somme totale ci-dessous, pour couverture de cet ordre :

NOMINAL (XAF)	3 599 064 854
COMMISSIONS (0,25%) (XAF):	8 997 662
FRAIS (XAF)	9 090
TOTAL (Chiffres) (XAF):	3 608 071606
TOTAL (Lettres) : (TROIS MILLIARDS SIX CENT HUIT MILLIONS SOIXANTE ET ONZE MILLE SIX CENT SIX)	
Soit une contre valeur en EUROS de : 5 486 739,00 € (CINQ MILLIONS QUATRE CENT QUATRE VINGT SIX MILLE SEPT CENT TRENTE NEUF Euros	
)	

Nous joignons à titre de justificatifs, la demande de transfert, copie de la correspondance du Trésorier Payeur Général réf. 353 du 15 juin 2015, copie du rapport de Me Jean Charles TCHIKAYA, ainsi que copie du protocole d'accord entre l'Etat de la République de Guinée Equatoriale et la société MARSEILLE-KLINIKEN AG.

Dans cette attente, veuillez agréer, Monsieur le Directeur National, l'expression de nos salutations distinguées.

La Direction Générale



Circular stamp of CCEI BANK GE, MALABO II, APDO 428 MALABO, REPUBLICA DE GUINEA ECUATORIAL. Contact information: Tel: (240) 333 09 29, Fax: (240) 333 09 33 11.



REPÚBLICA DE GUINEA ECUATORIAL
 Ministerio de Hacienda y Presupuestos
 Tesorería General del Estado



Núm: .).~
 Ref: .
 Sec: .
 SMNM/-

Señor Director General de CCEI-BANK.-
 MALABO

Malabo, 15 de Junio de 2015.-

Señor Director:

Referente a la Orden de Transferencia que se adjunta, número 1725, de fecha 10 de Junio de 2015, con un importe de (3.599.064.854.-) FCFA, a favor de la Empresa MARSEILLE KLINIKEN, en cuyo contenido no se determinan las señas bancarias del beneficiario; a tal efecto y para su ejecución, ven a indicarle a Vd. dichas señas bancarias tal como sigue:

Banco: UBSWEIZ IBAN: CH
 C BIC:U.....A.

Sin otro particular, acepte, Señor Director, mis más atentos y cordiales saludos.



POR UNA GUINEA MEJOR,

Abeso Obiang Eyang
 7/1

**ABESO OBIANG EYANG-
 TESORERO-PAGADOR GENERAL**